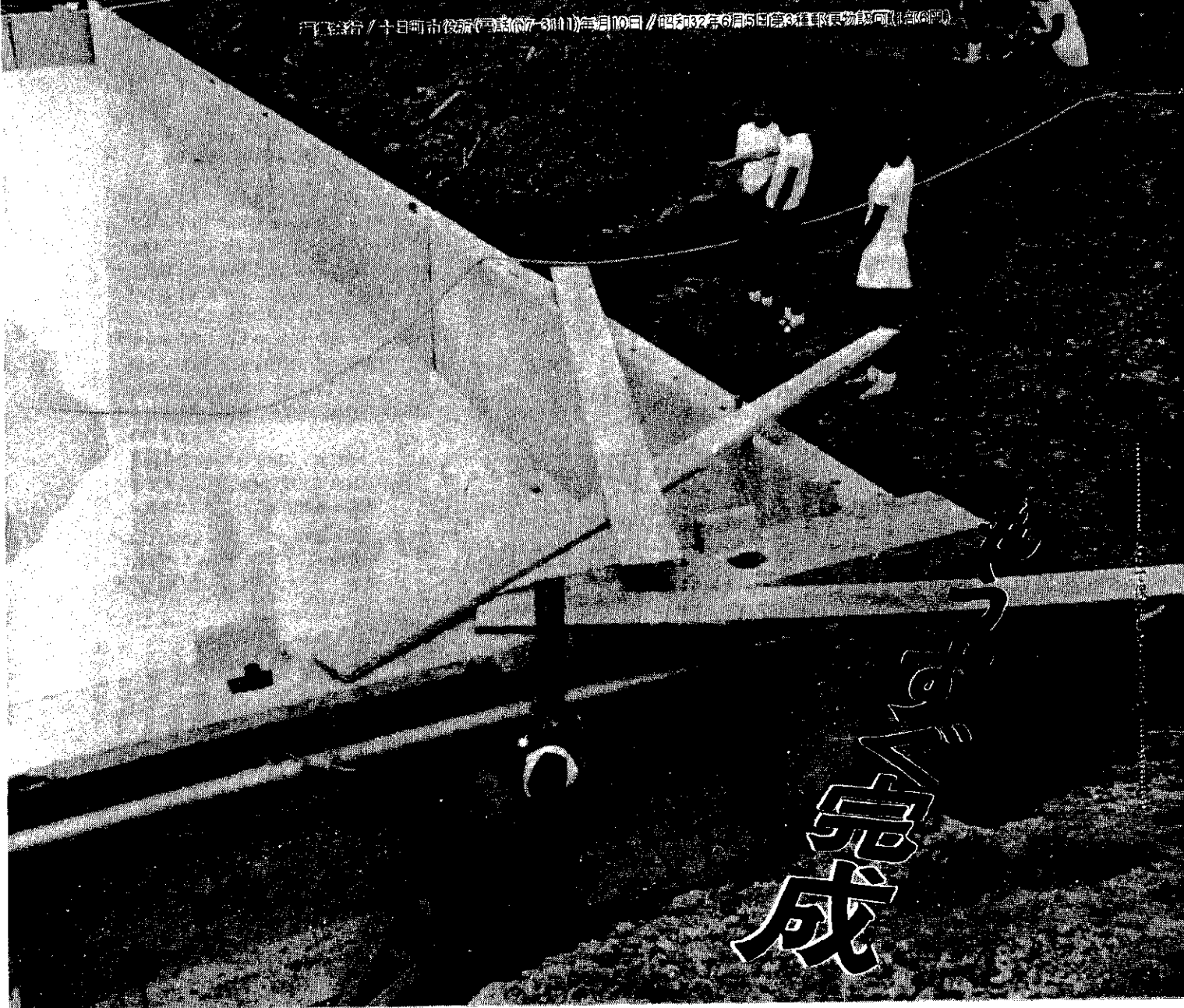


市報

と市勢まち

発行所：十日町市役所（電話07-3111）毎月10日 / 昭和32年6月5日第3種郵便物認可（1号6990）



完成

吉田中プール新設工事

吉田中学校（池田周一校長）のプール新設工事は7月20日完成目標に急ピッチに進められています。

吉田中学校は、いままで市民プールを利用してきましたが、この夏は自分達のプール（規模 13m×25m、コンクリート組立式）で、思いっきり泳ぎたいと楽しみにしています。

◎市民プールは7月14日に開場します。ご利用ください。

7 / 10
July
□213号□

■市勢 / 人口…50,267人(男24,317人・女25,950人) / 世帯数…11,370 / 面積…211.44K㎡ (6月1日現在)

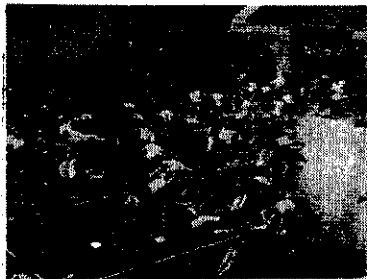
体力づくりのすすめ

人間にとって健康は幸福の第一条件であり、健康なからだがあってこそ、はじめていろいろの恩恵を受けることができます。健康を維持するには、体力づくりが最も効果的ですが、ともすると、その機会を見逃しがちです。

市では体力テストや、おはようサイクリング、婦人体育教室など体力づくり運動の推進に力を入れてきましたが、このたび県の体力づくりキャラバンが本市を訪れました。当日は保健衛生についての講義やフォークダンス、体力テストなど盛りだくさんの内容でしたが、参加された人達は一生けんめいでした。

引き続き2回目、3回目が実施されます。自分の健康状態を知ったり、これからの運動のやり方などを実際に覚えるため、お気軽に参加してください。申し込みは市教委社会教育課へ。

期日 7月26日(金) 9月25日(水)



思いつき背筋をのびして...

生活面における自由時間をスポーツなどで過ごし、体力つくりや健康の増進をはかることは私たちに欠かさないもののひとつになりました。

市では、市民の体育、レクリエーション等の利用に供するため、市営グラウンドや市営球コート、市民スキー場などの屋外体育施設を広く市民に開放しています。しかし、これらの施設のなか



照明用の鉄塔相立作業中(鳥見子)

市営グラウンドに照明施設

夜間もどしどしご利用を

日曜日等に集中し、利用したく

駐車場設置資金貸付制度を新設

市街地における駐車難を緩和することを目的として、去る六

対象者の種別	貸付の限度	利率	貸付期間	備考
駐車場を共同施設として設置するもの	2,000万円	年8.0%	7年	設置期間1年以内を含む
駐車場を業として設置するもの	1,000万円	年8.0%	5年	
上記以外のもの	500万円	年8.0%	5年	

ともできなかった団体もありました。この照明施設ができることにより施設の利用も大巾に拡大されることとなります。

完成は七月二十日を予定。利用料金は内野六百円、外野は四百円(いずれも三十分単位の料金)。申し込みは市教委社会教育課へ

月一日から十日町市駐車場設置資金貸付規程が新設されました。これは、市街地における駐車規制や市営駐車場の土地確保が困難であるという現状から駐車場設置資金の一部を共同施設、個人経営の別に貸付けるもので、県下ではじめてのもので、

この貸付規程の概要をお知らせします。

貸付対象者 自動車十台以上の収容能力を有する駐車場を新たに設置しようとする者で、つぎの要件を満たし市長が適当と認めたもの。

一、本市に在任する個人もしくは事業所を有する法人。

二、市税を完納し、貸付金の償還および利子の支払い能力のあるもの。

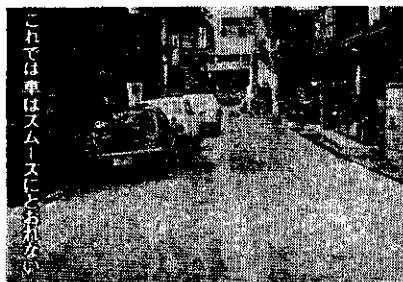
三、その他取扱金融機関の定める条件に適合しているもの。

貸付対象事業

貸付けの対象となる事業は、建物、工作物および設備の購入

やっています 早期マラソン

マラソンで体力つくりを市教委は、八月末までの毎週木曜日午前五時三十分から早期マラソンを実施しています。太りすぎや運動不足を解消しようとして、おおいの市民が汗びつしよりになっています。



これは設置事業。

また設置事業。貸付の限度等 一、貸付資金の限度額、利率および貸付期間は別表一のとおりです。

取扱金融機関等

第四銀行と北越銀行ですが、借入れの申し込みは、各取扱金融機関の定める申込書により融資を希望する取扱金融機関に申し込むものとし、申込書には市長が発行する所定の駐車場設置資金適格証明書(環境課にあり)を添付する。

くわしいことは、市環境課にお問いわねください。

いま考えよう

自分自身の未来を

第6回J.C.スクール開校

私達は自分自身の目標をしっかりと見定め、考え行動する力を養うことは大切なこととす。

十日町青年会議所は、つぎの日程で第6回J.C.スクールを開校します。後援十日町市希望者は七月十五日までに十日町青年会議所(商工福祉会館三階)または市公民館本館にお申し込みください。

人の輪を広げる J.C.スクール



石坂啓子

私はJ.C.スクールに参加したお蔭でたくさんの方とつながりました。しかし残念なことに、あの時には、これを機会に新しい友人になろうと奮いあつて別れたのに、しばらくたつとまたあつてもあいつをかわすぐらひである。私は、せっかく一週間後起きを共にした仲間が、合宿を終えたら、しばらくはなつてしまふのが残念である。反面、あれは青春時代の一つの思い出として懐かしき思い出だけではないかと思つています。今年も第六回J.C.スクールが開かれるが、また一つ人間が広がらぬかと思つて、いつまでもこのJ.C.スクールを開催して欲しいと願つています。

安全なプール使用のため

学校では、この夏も児童生徒のために、プールを利用いたしますが、夏休み中のプール利用については、PTAや地域の皆さんの協力がなければ、うまくいきません。教育委員会は、先日校長先生方と、夏休みのプール使用について、懇談会をもち、安全のための組織等について話し合いました。

この夏からは、プール使用についての、研究委員会をつくり、安全管理について、研究をすすめるとともに、各プールごとに、学校、PTAその他の方々で、運営協議会を設け、万全な体制の中で、企画し運営することになりました。なお安全のための確認事項として、水架の確認、水温の確認、明度の確認、排水の確認、消毒の確認、人員の確認、水泳不適者の確認、水泳時間配分の確認、水泳



アトラクションに楽しむ

学卒者 激励のついで楽しむ

ことし学校を卒業して新しい職場で力を発揮している若者を激励するために、去る6月26日市民会館ホールで「学卒者激励のついで」が開かれました。

これは新潟県及び十日町地区雇用協議会(春日由三会長)が主催して開催したものです。

当日は350名(就職者398名)が出席。主催者等のはげましのこぼれや先輩達の体験発表などを聞き、午後からアトラクションで一日を楽しみました。

育て伸びよ 杉の子よ

市制施行20周年記念植樹

緑の森林は、私たちにやすらぎといくいを与えてくれます。市は、このほど市制施行20周年を記念して南沢団地の市有林に杉苗三百本植樹しました。

参加者は、市議会議員、市長及び関係課長、市農協、森林組合、地域住民、小中学生の代表など一三〇名で、一行は午前中市制十周年記念植樹会場である「二瓶団地」の杉五千二百五十本の成育状況を見たと、八箇

ます形山西側傾斜地に位置する



市長をはじめ、こども連も一本一本心をこめて植えた。南沢団地で

南沢団地にむかいました。

されいに刈られた植樹会場で、記念式典にうつり、いままで市有林の管理育成に献身的に努力された三匠体二個人に感謝状を贈呈したあと、参加者全員が「丈夫に大きく育て」との願いをこめて一本一本心をこめて植えました。

記念植樹は、緑を増やすと同時に市の基本財産を造成、地域の造林推進にもつながります。植樹した人たちは、杉苗の成長を心に刻み、どの顔も清はれしていました。

感謝状を贈呈された人はつぎのとおり。三団体 吉田山谷部落、鉢部落、十日町森林組合。二個人 庭野五郎左衛門(赤倉) 桑原徳徳(塩ノ又)

東北電力新水出張所を廃止 東北電力は、八月一日から新水出張所を廃止して、直営十日町営業所で電気の申し込み、事故修理などを取り扱うことになりました。(東北電力十日町営業所電話二二二一〇七番)。

水道事業のお知らせ

昭和48年度下半期の業務状況と昭和49年度水道事業の予算の概要をお知らせします。昭和48年度における主要工事は、塩素漏洩警報装置と塩素保管庫の築造、その他妻有町地内ほか配水管の布設工事、消火栓新設工事4基を行ないました。この工事に必要な資金は起債250万円、負担金370万円、自己資金1,650万円、合計2,270万円となっています。

業務につきましては給水人口31,187人で前年度比較1,392人の増加となっております。

昭和49年主要事業につきましては、増大する給水人口の水需要にこたえるため、水源の確保に着手して調査をすすめております。

今後におきましては一層の努力を傾注いたしますので、皆様のご協力をお願いします。

昭和48年度給水業務量の状況

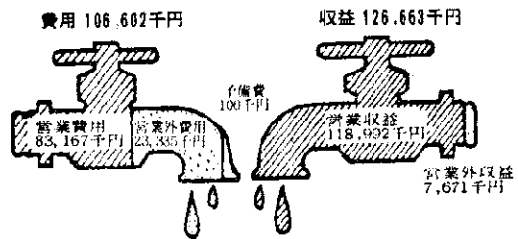
(昭和48年10月1日より昭和49年3月31日まで)(下半期)

区分	昭和48年度	昭和47年度	増(△)減	比率
給水戸数(戸)	7,153	6,881	272	103.9
給水人口(人)	31,187	29,795	1,392	104.7
総量(m ³)	2,212,233	1,674,441	537,792	132.1
一日最大(m ³)	16,407	15,258	1,149	107.5
一日平均(m ³)	11,817	10,961	856	107.8
有収水量(m ³)	1,495,140	1,177,193	317,947	127.9
有収率(%)	67.6	70.3	△2.7	96.2

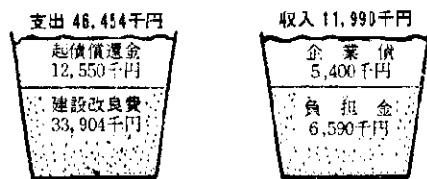
昭和49年度水道事業会計予算 業務の予定量

(1) 給水戸数	7,350戸
(2) 年間総給水量	3,005,026m ³
(3) 一日平均給水量	8,232m ³
(4) 主なる建設改良事業	24,640千円

収益的収入及び支出



資本的収入及び支出



水道週間 応募標語

川治小学校五年 高橋秀雄君

みんなの水 じょうずに使い すみよい町

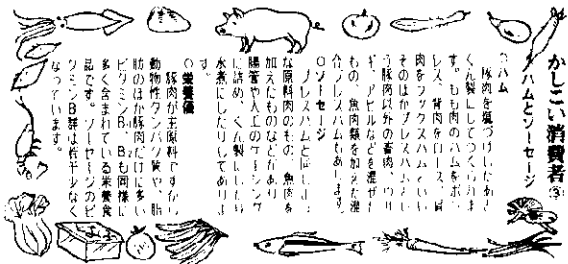
交通事故防止の徹底を

国道一一七号線田川橋のかげかえ工事のため、迂回路として西田川橋、本町西線が利用されていますが、道路状況等で交通渋滞等の恐れもありますので通行に際しては十分ご注意ください。なお、交通事故防止のため市では、三名の交通安全指導員を特別配置し、迂回路の危険防止に努めています。また迂回路の側溝についても危険を未然に防ぐ意味から溝蓋をつけることにしています。みなさんのご協力をお願いします。

交通安全推進員を

増員

市では、交通安全推進員制度



を設け、地域ぐるみ市民ぐるみで交通安全運動を展開して、いまが、このほど、これまでの六十名にくわえて、新しく四十九名を委嘱、家族ぐるみ、町内ぐるみでの一声運動をはじめ、交通安全思想に努めています。なお、交通安全推進員は、毎月二十五日を定期街頭指導日として歩行者に交通安全を呼びかけています。

はかりの定期検査

はかりの定期検査を七月十六日からつぎのとおり実施します
 ▽七月十六日：本町一上、本町東、西一丁目、本町二、三丁目、袋町東、西、中、栄町、昭和一、二、三、四丁目、西寺町、泉町、宮下東、西諏訪町、神明町、学校町一、二丁目、水野町、若宮町、田中町東、西本通り、川原町、上川町、田川町一、二、三丁目。

▽七月十七日：本町四、五丁目、高田町一、二、三、九山町、七軒町、加賀糸屋町、関口樋口町、駅通り、西浦東、西旭町、稲荷町一、二、三、四西本町、千代田町、春日町一、二、三丁目。

▽七月十八日：本町六、八幡田町、島、江道、猿倉、津池、菅沼、大池、赤倉、妻有町西一、二丁目、高山二、三、四丁目、錦町、美雪町、桜木町高田町四、五、山本町、千歳町寿町一、二、三、四、本町七丁目一、二。時間はいずれも午前九時～十一時と午後一時～四時。会場は市民体育館です。

高橋・藤木さんが消費生活改善推進員に

新潟県は商品の流通動向を調べたり、消費者行政についての意見要望を県に取りつづ消費生活改善推進員制度を発足させました。本市関係はつぎの方が任命されましたので消費生活上の苦情、意見、要望がありましたら

ら、お近くの推進員にご連絡ください。
 藤木貞(中条旭町)
 電話二二七四八番
 高橋ヒメ(城之古一)
 電話七一一三二番

14日	十日町病院(前田町)
21日	中条病院(院北町)
28日	池田医院(院北町)

第七回市展ポスターを募集

第七回市展は、十月四日から六日まで市民館本館(市民会館内)で開かれますが、その市展ポスターをつぎのとおり募集します。くわしくは、市民館本館市展係へおたずねください
 内容 市展ポスターにふさわしいもの。
 大きさ B3判(約39cm×54cm)
 色彩 地色(白)含め三色以内



正しいことばを育む会

この会は、ことばに不自由のある子供達を援助けすることを目的として、ことばに困っていることば、治してもらいたいことばなど遠慮なくご連絡ください。
 連絡先 五十嵐保(袋町西)
 電話二二三六一番
 文・会長 羽鳥慎一

古い机・椅子を譲ります

児童、生徒が使用していた古い机、椅子をつぎのとおり売却します。ご希望の方は時間厳守のうえおいでください。
 とき 七月二十日午前九時～正午
 ところ 旧大井田小体育館
 売値 机、椅子一ヶにつき各五十円、購入された方は各自運搬されるようお願いいたします。

市民討論会

十日町青年会議所が呼ぶ
 市民討論会
 十日町青年会議所が呼ぶ
 十日町青年会議所は、刈部長吉氏を講師に「教育について考える市民討論会」を開催します。この討論会は十日町市における教育の実体をすでに実施した「教師と父兄の座談会」「市民

お忘れなく
 七月は固定資産税第二期の納期です。

寄付ありがとうございます

- 社会福祉事業
- ▽島田久蔵(本町五) 香典返し
- ……五万円
- ▽根津啓三(学校町一) 香典返し
- ……十万円
- ▽小川貞男(五軒新田) 香典返し
- ……五万円
- ▽越村新次(新座) ……二万円
- ▽滝文工業附属寄宿舎自治会 ……千八百十円
- ▽内藤直義(控木) ……千円
- ▽阿部孝作(東京) ……二万円